

SUSSA VELVET

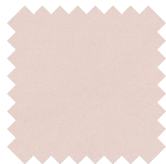
Maintenance instructions

NL Gebreide, kortpolige velvet | Martindale 100.000
Samenstelling: 100% polyester | Matte uitstraling

Kenmerken: Deze fluwelen stof heeft een zachte, matte uitstraling. Onze Sussa velvet bestaat uit 100% polyester en heeft een hoogwaardige kwaliteit. Het materiaal heeft een Martindale van 100.000, wat betekent dat de stof geschikt is voor een intensief woongebruik. Velours zal niet snel pillen en is kleurvast. De stof is, tot verrassing van velen, een zeer gemakkelijke stof om te onderhouden.

Onderhoud: Kleine vlekken kunnen gemakkelijk deppend met een absorberende doek worden verwijderd. Grotere vlekken kunnen met een mild schoonmaakmiddel en een microvezel doekje prima verwijderd worden. Gebruik eventueel een föhn om de vlek versneld te drogen. Houd daarbij wel genoeg afstand zodat de stof niet verbrandt. Daarna kan de stof geborsteld worden met een fluweel borstel. Deze borstel is erg goed voor wekelijks onderhoud.

Bescherming: Impregneren wordt voor onze velvets en teddy-stoffen ten eerste afgeraden. In de basis raden wij het impregneren van onze gestoffeerde meubelen af. Mocht dit echter wel gewenst zijn, test het impregneermiddel dan vooraf op een onzichtbare plaats van de stof.



SUSSA VELVET

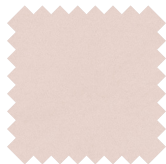
Maintenance instructions

EN Knitted, short-pile velvet | Martindale 100,000
Composition: 100% polyester | Matt look

Features: This velvet fabric has a soft, matt look. Our Sussa velvet is made of 100% polyester and has a high quality. The material has a Martindale of 100,000, which means that the fabric is suitable for intensive residential use. Velvet will not pill easily and is colourfast. The fabric is, to the surprise of many, a very easy fabric to maintain.

Maintenance: Small stains can easily be removed by dabbing with an absorbent cloth. Larger stains can be removed with a mild detergent and a microfiber cloth. If necessary, use a hair dryer to dry the stain more quickly. Keep enough distance so that the fabric does not burn. Afterwards, the fabric can be brushed with a velvet brush. This brush is very good for weekly maintenance.

Protection: Impregnation is strongly discouraged for our velvets and teddy fabrics. In principle, we do not recommend impregnating our upholstered furniture. However, should you wish to do so, please test the impregnation agent on an invisible area of the fabric beforehand.



SUSSA VELVET

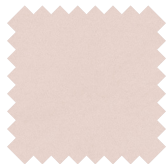
Maintenance instructions

DE Gestrickter, kurzfloriger Samt | Martindale 100.000
Zusammensetzung: 100% Polyester | Mattes Aussehen

Merkmale: Dieser Samtstoff hat ein weiches, mattes Aussehen. Unser Sussa-Samt ist aus 100% Polyester gefertigt und hat eine hohe Qualität. Das Material hat eine Martindale von 100.000, was bedeutet, dass der Stoff für eine intensive Nutzung im Wohnbereich geeignet ist. Samt knittert nicht so leicht und ist farbecht. Zur Überraschung vieler ist der Stoff sehr pflegeleicht.

Pflege: Kleine Flecken lassen sich leicht durch Abtupfen mit einem saugfähigen Tuch entfernen. Größere Flecken können mit einem milden Reinigungsmittel und einem Mikrofasertuch entfernt werden. Verwenden Sie gegebenenfalls einen Haartrockner, um den Fleck schneller zu trocknen. Halten Sie genügend Abstand, damit der Stoff nicht verbrennt. Anschließend kann der Stoff mit einer Samtbürste gebürstet werden. Diese Bürste ist sehr gut für die wöchentliche Pflege geeignet.

Schutz: Von einer Imprägnierung wird bei unseren Samt- und Teddystoffen dringend abgeraten. Grundsätzlich raten wir davon ab, unsere Polstermöbel zu imprägnieren. Sollten Sie dies dennoch tun wollen, testen Sie das Imprägniermittel bitte vorher an einer nicht sichtbaren Stelle des Stoffes.



SUSSA VELVET

Maintenance instructions

FR Velours tricoté, à poils courts | Martindale 100 000
Composition : 100% polyester | Aspect mat

Caractéristiques: Ce tissu velours a un aspect doux et mat. Notre velours Sussa est composé de 100% de polyester et est de grande qualité. Le matériau a un Martindale de 100 000, ce qui signifie que le tissu est adapté à un usage résidentiel intensif. Le velours ne bouloche pas facilement et ses couleurs sont inaltérables. Le tissu est, à la surprise de beaucoup, un tissu très facile à entretenir.

Entretien: Les petites taches s'enlèvent facilement en les tamponnant avec un chiffon absorbant. Les taches plus importantes peuvent être enlevées avec un détergent doux et un chiffon en microfibre. Si nécessaire, utilisez un sèche-cheveux pour sécher la tache plus rapidement. Gardez une distance suffisante pour que le tissu ne brûle pas. Ensuite, le tissu peut être brossé avec une brosse en velours. Cette brosse est très bonne pour l'entretien hebdomadaire.

Protection: L'imprégnation est fortement déconseillée pour nos velours et nos tissus pour peluche. En principe, nous ne recommandons pas d'imprégner nos meubles rembourrés. Toutefois, si vous souhaitez le faire, veuillez tester au préalable l'agent d'imprégnation sur une zone invisible du tissu.